

ACCUSÉ DE RECEPTION

Code comptable expéditeur 9 0 3 1

Référence de la dépense:

Livre de caisse (1) } N° 44
Etat décaissements }
du 30 /12/ 1960
(1) Barrer la mention inutile.

Bordereau d'envoi de fonds N° 64/60

Expéditeur

Comptable Territorial
Ruhengeri

Destinataire

Caissier du Rwanda-Urundi
Usumbura

DÉTAIL DE L'ENVOI

Billets et pièces

Titres valant espèces : accrédiés, chèques, etc.

Billets
congolais de :

fr. 1.000

500

100

50

20

10

5

fr.

50

5

Pièces
congolaises de :

1

0,50

0,20

0,10

0,05

Total:

Numéros

Montants

Numéros

Montants

Report :

RUHENGERRI



Chèques: voir au verso.

A reporter :

Total :

176.311

Récapitulation :

Billets et pièces ; fr.
Titres valant espèces ; fr.
Total de l'envoi ; fr.

Total de l'envoi en toutes lettres :

Cent septante six mille trois cent
onze francs.

Numéros des billets de 500 fr. et plus

Mode d'expédition :

Nombre et nature
des colis ou plis

recommandé

Marques et numéros :

Numéro de recommandation (plis)

610

ou n° de document de transport (colis)

Identité complète du chef d'escorte en cas de transport
par porteurs :

Poids brut exact de chaque pli ou colis :

Envoi de fonds

reçu le 2-1-67

Pris en recettes le 12-1-67

Nombre de fûts à monnaies

compris dans l'envoi :

Nom, qualité et signature du ou des témoins ayant assisté au
comptage, au pesage et à l'emballage des fonds :Nom, qualité et signature du ou des témoins ayant assisté à la
vérification de l'aspect et du poids des colis à la réception,
à leur ouverture et au comptage des fonds :

Ruhengeri, le 30 décembre 1960

(Lieu et date de l'expédition)

Nom, qualité et signature de l'expéditeur.

Le Comptable Territorial 9.031,
RINDIRO.J.

(Lieu et date de réception)

Nom, qualité et signature du réceptionnaire.



<u>Nº</u>	<u>Date</u>	<u>Montant</u>	<u>Bénéficiaire.</u>
366.108	12.12.60	5.000	Katikati BCB
405.404	"	12.000	Gonty BCB
495.833	9.12.60	5.000	Burye BCB
461.619	8.12.60	4.000	Leloup BCB
339.115	8.12.60	3.000	Declercq BCB
079.524	8.12.60	10.000	Leloup BCB
343.634	10.12.60	2.000	Pichot BCB
343.633	7.12.60	5.744	Pichot BCB
432.652	7.12.60	355	Pol Laval BCB
024.976	1.12.60	10.000	De Man BCB
408.155	2.12.60	5.000	Walraff BCB
348.459	3.12.60	7.000	Dewaersegger BCB
388.059	3.12.60	8.000	Gahunzire BCB
366.107	30.11.60	5.000	Katikati BCB
343.636	12.12.60	2.950	Pichot BCB
405.303	19.12.60	10.000	Balthazar BCB
305.879	19.12.60	2.000	Triplot BCB
405.903	19.12.60	5.000	Libert Dhalla BCB
392.103	20.12.60	2.000	Speltinx BCB
337.065	21.12.60	15.000	Liefsoons BCB
305.883	21.12.60	500	Triplot BCB
321.827	22.12.60	2.000	Sartiliot BCB
405.652	23.12.60	6.000	Verzele BCB
321.826	24.11.60	2.462	Sartiliot BCB
321.825	29.11.60	15.000	Sartiliot BCB
345.662	25.10.60	1.000	Colin BCB
351.587	15.11.60	1.000	Van Kerm BCB
407.304	29.12.60	2.000	Vanzieleghem BCB
395.414	29.12.60	2.000	Everaerts BCB
351.591	30.12.60	800	Van Kerm BCB
2721756	16.12.60	5.000	Dierckx de Casterlé BBA
2721758	23.12.60	5.000	Dierckx de Casterlé BBA
284315	9.12.60	2.500	Leysen SOCOBANQUE
236622	17.12.60	6.000	Hakizumwami idem
284314	3.12.60	1.000	Leysen idem
274950	30.12.60	5.000	Descamps idem

MINUTE POUR L'EXPÉDITEUR

Code comptable expéditeur 9 0 3 1
 Référence de la dépense:
 Livre de caisse (1) } No 44
 Etat décaissements }
 du 30 /12/ 1960
 (1) Barrer la mention inutile.

Bordereau d'envoi de fonds N° 64/60

Expéditeur

Comptable Territorial
 Ruhengeri

Destinataire

Caissier du Rwanda-Urundi
 Usumbura

DÉTAIL DE L'ENVOI

Billets et pièces		Titres valant espèces : accrédiés, chèques, etc.			
		Numéros	Montants	Numéros	Montants
Billets congolais de :	fr. 1.000			Report :	
	500				
	100				
	50				
	20				
	10				
	5				
Pièces congolaises de :	fr. 50				
	5				
	1				
	0,50				
	0,20				
	0,10				
	0,05				
Total :		A reporter :		Total :	176.311

Récapitulation :

Billets et pièces ; fr.
 Titres valant espèces ; fr.
 Total de l'envoi ; fr.

Total de l'envoi en toutes lettres :
Cent septante six mille trois cent onze francs.

Numéros des billets de 500 fr. et plus

Mode d'expédition :
 Nombre et nature } **recommandé**
 des colis ou plis }
 Marques et numéros :
 Numéro de recommandation (plis) } 610
 ou n° de document de transport (colis) }
 Identité complète du chef d'escorte en cas de transport
 par porteurs ;

Poids brut exact de chaque pli ou colis :

Nombre de fûts à monnaies
 compris dans l'envoi :

Nom, qualité et signature du ou des témoins ayant assisté au
 comptage, au pesage et à l'emballage des fonds :

Nom, qualité et signature du ou des témoins ayant assisté à la
 vérification de l'aspect et du poids des colis à la réception,
 à leur ouverture et au comptage des fonds :

Ruhengeri, le 30 décembre 1960
 (Lieu et date de l'expédition)

Nom, qualité et signature de l'expéditeur.

Le Comptable Territorial 9.031,
 RINDIRO.J.

(Lieu et date de réception)

Nom, qualité et signature du réceptionnaire.

<u>Nº</u>	<u>Date</u>	<u>Montant</u>	<u>Bénéficiaire.</u>	
366.108	12.12.60	5.000	Katikati	BCB
405.404	"	12.000	Gonty	BCB
495.833	9.12.60	5.000	Burye	BCB
461.619	8.12.60	4.000	Leloup	BCB
339.115	8.12.60	3.000	Declercq	BCB
079.524	8.12.60	10.000	Leloup	BCB
343.634	10.12.60	2.000	Pichot	BCB
343.633	7.12.60	5.744	Pichot	BCB
432.652	7.12.60	355	Pol Laval	BCB
024.976	1.12.60	10.000	De Man	BCB
408.155	2.12.60	5.000	Walraff	BCB
348.459	3.12.60	7.000	Dewaersegger	BCB
388.059	9.12.60	8.000	Gahunzire	BCB
366.107	30.11.60	5.000	Katikati	BCB
343.636	12.12.60	2.950	Pichot	BCB
405.303	19.12.60	10.000	Balthazar	BCB
305.879	19.12.60	2.000	Triplot	BCB
405.903	19.12.60	5.000	Libert Dhalla	BCB
392.103	20.12.60	2.000	Speltincx	BCB
337.065	21.12.60	15.000	Liefsoons	BCB
305.883	21.12.60	500	Triplot	BCB
321.827	22.12.60	2.000	Sartiliot	BCB
405.652	23.12.60	6.000	Verzele	BCB
321.826	24.11.60	2.462	Sartiliot	BCB
321.825	29.11.60	15.000	Sartiliot	BCB
345.662	25.10.60	1.000	Colin	BCB
351.587	15.11.60	1.000	Van Kerm	BCB
407.304	29.12.60	2.000	Vanzieleghe	BCB
395.414	29.12.60	2.000	Everaerts	BCB
351.591	30.12.60	800	Van Kerm	BCB
2721756	16.12.60	5.000	Dierckx de Casterlé	BBA
2721758	23.12.60	5.000	Dierckx de Casterlé	BBA
284315	9.12.60	2.500	Leysen	SOCOBANQUE
236622	17.12.60	6.000	Hakizumwami	idem
284314	3.12.60	1.000	Leysen	idem
274950	30.12.60	5.000	Descamps	idem



par (2) *15 Rukengeri*

Numéro d'ordre	DESTINATAIRE	DESTINATION	NUMÉRO d'enregistrement
1	<i>Cairu</i>	<i>leso</i>	<i>609</i>
2	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>610</i>
3	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>611</i>
4	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>612</i>
5	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>613</i>
6	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>614</i>
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			
14			
15			
16			
17			
18			
19			
20			

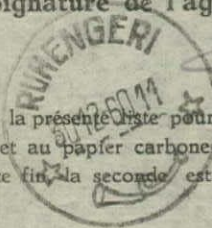
Reçu (en toutes lettres)

six

envois

recommandés inscrits à la présente liste.

Signature de l'agent des postes



(1) Les services du Gouvernement doivent obligatoirement faire usage de la présente liste pour la remise à la poste des recommandés officiels par quantités de plus de cinq à la fois. Elle peut être établie à l'aniline et au papier carbone. La première expédition est remise à l'expéditeur et lui sert de reçu : qui est ensuite collé dans le calepin ouvert à cette fin, la seconde est conservée à la poste. (c. a. 64/43 du 3 août 1948).

(2) Désignation de l'expéditeur.